

Հ Ա Յ Ա Ս Տ Ա Ն Ի Ֆ Ի Ն Ա Ն Ս Ե Ր
FINANCES

Հայաստանի Հանրապետության մասին Կարգադրության 11-րդ հոդվածի 2-րդ կետով սահմանված ցուցանիշներով ներկայացված է Հայաստանի Հանրապետության պետական ֆինանսների վիճակի մասին տվյալները, որոնք հիմնված են ՀՀ կառավարության կողմից մշակված տվյալների վրա։

Պետական ֆինանսներ:

«Հայաստանի Հանրապետության պետական ֆինանսների վիճակի մասին տվյալները ներկայացված են ՀՀ կառավարության կողմից մշակված տվյալների վրա հիմնված ցուցանիշներով։

Պետական ֆինանսների վիճակի մասին տվյալները ներկայացված են ՀՀ կառավարության կողմից մշակված տվյալների վրա հիմնված ցուցանիշներով։

Մուծումները և ծախսերը:

Մուծումները և ծախսերը ներկայացված են ՀՀ կառավարության կողմից մշակված տվյալների վրա հիմնված ցուցանիշներով։

Մուծումները և ծախսերը ներկայացված են ՀՀ կառավարության կողմից մշակված տվյալների վրա հիմնված ցուցանիշներով։

Մուծումների և ծախսերի մանրամասնումները:

Մուծումների և ծախսերի մանրամասնումները ներկայացված են ՀՀ կառավարության կողմից մշակված տվյալների վրա հիմնված ցուցանիշներով։

Մուծումների և ծախսերի մանրամասնումները ներկայացված են ՀՀ կառավարության կողմից մշակված տվյալների վրա հիմնված ցուցանիշներով։

The section represents the statistics of state finances, the indicators of credit and bank systems, the financial indicators of organizations activities, as well as the exchange rate and separate indicators characterizing the activity of insurance companies.

State finances.

Informational base of statistics of state finances is formed on the basis of reports on implementation of state and municipal budgets submitted to National Statistical Service of RA by the Ministry of Finance of RA.

Budgetary system of the Republic of Armenia consists of state and municipal budgets. State and community budgets are financial programs of budget formation and spending for a certain period for implementation of authorization of the state and local self-governmental bodies given by the constitution and law.

The budget revenues are non-repayable funds of state and local self-governmental bodies in compliance with law.

The budget expenses are the funds directed to tasks and operations of state and local self-governmental bodies of financial provisions.

Budget surplus - is the value of income exceeding over the expenditure.

Budget deficit - the value of expenditure exceeding over the income.

The state budget deficit is financed at the expense of borrowed funds being

В разделе представлены статистика государственных финансов, показатели денежно-кредитной и банковской системы, финансовые показатели деятельности организаций, а также валютные курсы и отдельные показатели, характеризующие деятельность страховых организаций.

Информационная база статистики государственных финансов сформирована на основе представляемых Министерством финансов РА Национальной статистической службе РА, отчетов по исполнению государственного и муниципального бюджетов.

Бюджетная система Республики Армения состоит из государственного и муниципальных бюджетов. Государственный и муниципальные бюджеты - финансовые программы формирования и расходования бюджетных средств на определенный период времени для осуществления государством и органами местного самоуправления полномочий, предоставленных Конституцией РА и законами.

- безвозмездные денежные средства органов государственного и местного самоуправления в соответствии с законодательством.

- денежные средства, направленные на финансовое обеспечение задач и операций органов государственного и местного самоуправления.

- величина превышения доходов бюджета над его расходами.

- величина превышения расходов бюджета над его доходами.

финансируется за счет заемных

Աստիճակա-ընկերություններին
հատուկ նպաստ է հատկացվում
պահանջարկի բացահայտման
և բացառության նպատակով
հատուկ նպաստ է հատկացվում
պահանջարկի բացահայտման
և բացառության նպատակով

Աստիճակա-ընկերություններին
հատուկ նպաստ է հատկացվում
պահանջարկի բացահայտման
և բացառության նպատակով
հատուկ նպաստ է հատկացվում
պահանջարկի բացահայտման
և բացառության նպատակով

Insurance payment is the sum to be paid by insurer to insured or beneficiary for real damage and loss due to insured accident foreseen in the insurance contract.

Insurance reserves – funds formed from insurance contributions for live and other insurance obligations implementation purposes.

является сумма, выплачиваемая страховщиками страхователям или выгодоприобретателям за фактический ущерб или потери, возникшие вследствие страхового случая, предусмотренного договором страхования.

- средства, образованные из страховых взносов с целью обеспечения страховых обязательств по страхованию жизни и иному страхованию, чем страхование жизни.

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՖԻՆԱՆՍՆԵՐ - FINANCES -

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՖԻՆԱՆՍՆԵՐ

STATE FINANCES

ГОСУДАРСТВЕННЫЕ ФИНАНСЫ

289. ԾՅԾԹԵԹ՝ ԻՆՏԵՂԵՐԱՅԻՆ ԳՆԱԾՈՒՄ

CONSOLIDATED BUDGET OF RA¹

КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ БЮДЖЕТ РА¹

(Մլն. դրամ)

(mln.drums)
(млн. драмов)

	2008	2009	
Կարգավորված ընդհանուր ընդունված	800766.8	711696.2	Revenues and official transfers, total
Չհարկավորված			of which:
1. Թեմական, անվճարաբեկ և պարտապարհ հարկեր	736375.9	642824.3	1. Taxes, duties and compulsory social insurance contributions
1.1. Թեմական և անվճարաբեկ հարկեր	634475.4	539921.2	1.1. Taxes and Duties
1.1.1. Թեմական և անվճարաբեկ հարկեր	610422.3	518544.1	1.1.1. Tax incomes
Չհարկավորված			1.1.1.1. Налоговые доходы
Վճարահարկային	318313.0	254158.1	of which:
Բարձրագույն շահույթային հարկ	86212.2	81820.8	value added tax
Վճարահարկային հարկ	53748.6	60204.7	налог на добавленную стоимость
Վճարահարկային հարկ	45878.5	42767.1	profit tax
Վճարահարկային հարկ	7928.8	10263.4	налог на прибыль
Վճարահարկային հարկ	3717.6	4974.3	income tax
Վճարահարկային հարկ	37289.9	25111.3	подходный налог
Վճարահարկային հարկ	20341.2	22795.2	excise tax
Վճարահարկային հարկ	9966.3	6120.5	акцизный налог
Վճարահարկային հարկ			property tax
Վճարահարկային հարկ	6724.1	330.4	налог на имущество
Վճարահարկային հարկ	20302.1	9998.3	land tax
1.1.2. Ինքնուրույն	24053.1	21377.1	земельный налог
1.2. Վճարահարկային հարկեր	101900.5	102903.1	customs duty
Վճարահարկային հարկեր			таможенная пошлина
Վճարահարկային հարկեր			fixed payments
Վճարահարկային հարկեր			фиксированные платежи
Վճարահարկային հարկեր			payments for the utilization of natural resources and environment protection
Վճարահարկային հարկեր			платежи за использование природных ресурсов и на охрану окружающей среды
Վճարահարկային հարկեր			simplified tax
Վճարահարկային հարկեր			упрощенный налог
Վճարահարկային հարկեր			other tax incomes
Վճարահարկային հարկեր			прочие налоговые доходы
Վճարահարկային հարկեր			1.1.2. Duties
Վճարահարկային հարկեր			1.1.2. Госпошлины
Վճարահարկային հարկեր			1.2. Compulsory social insurance contributions
Վճարահարկային հարկեր			1.2. Обязательные выплаты социального обеспечения

ՀԱՄՔ ԾԵՄԾ - FINANCES -

ԲՅՆԱԾՅԻՆ ԻՆՖՈՐՄԱԿՈՆ
Continued
Продолжение

	2008	2009	
2. Հիմնական փոխանցումներ	15427.5	20711.8	2. Official transfers
3. Երկրորդական ընդունված փոխանցումներ	48956.4	48160.1	2. Official transfers 2. Официальные трансферты
4. Անհայտացված ընդունված փոխանցումներ	7.1	-	3. Other incomes 3. Прочие доходы
Այս օրվա ընդամենը	827366.4	947585.3	4. Unrevealed receipts 4. Невыявленные поступления
1. Այս օրվա ծախսեր	729981.1	732942.3	Expenditures, total
Սոցիալական ապահովում			1. Current expenses
Բնական ռեսուրսներ	76778.7	93997.4	1. Текущие расходы
Գնքի և ծախսերի ձեռքբերում	150497.1	165637.4	of which:
Հարկերի վճարում	11053.8	16281.6	в том числе:
Երկրորդական ընդունված փոխանցումներ	92175.3	25458.7	wages of employees of budgetary institutions
Հիմնական փոխանցումներ	63372.9	53808.8	заработная плата
Սոցիալական ապահովում	207937.2	241562.4	acquisition of goods and services
Երկրորդական ընդունված փոխանցումներ	128166.1	136196.0	приобретение услуг и товаров
2. Այս օրվա ընդունված փոխանցումներ	97385.4	214643.0	interest payment
Հիմնական փոխանցումներ	193560.9	230856.0	выплаты процентов
Հիմնական փոխանցումներ	-96175.5	-16213.0	subsidies
Հիմնական փոխանցումներ			субсидии
Ծրագրային բյուջեի ակտիվների փոխանցումներ	-26599.6	-235889.1	transfers
(-)/Մնացորդ (+)			трансферты
Կրճատում	26599.6	235889.1	expenditures of social pensions and allowances
Կրճատում	8241.7	-120099.8	социальные пособия и пенсии
Կրճատում	18357.9	355988.9	other expenditures
			прочие расходы
			2. Transaction with non financial assets
			2. Операции с нефинансовыми активами
			expenditure of non-financial assets
			расходы по нефинансовым активам
			receipts from sale of non-financial assets
			поступления от продажи
			нефинансовых активов
			Deficit (-)/surplus (+) of consolidated budget
			Дефицит (-)/профицит (+) консолидиро-
			ванного бюджета
			Financing
			internal sources
			внутренние источники финансирования
			external sources
			внешние источники финансирования

1. Երկրորդական ընդունված փոխանցումներ 2008 թ. հունիսի 1-ից 2009 թ. հունիսի 1-ը և 2009 թ. հունիսի 1-ից 2009 թ. հունիսի 1-ը համարվում են համապատասխան 2001 թ. «Հիմնական փոխանցումներ» (GFS-2001) ընդունված փոխանցումներին և 2008 թ. հունիսի 1-ից 2009 թ. հունիսի 1-ը համարվում են համապատասխան 2001 թ. «Հիմնական փոխանցումներ» (GFS-2001) ընդունված փոխանցումներին:

Начиная с 2008г. классификация показателей государственного бюджета РА, а с 2009г. показатели муниципальных бюджетов РА осуществлена в соответствии с классификацией руководства «Статистика финансов правительства-2001» (GFS-2001).

Не включены межбюджетные внутренние трансферты государственного и муниципальных бюджетов.

ՀԱՅՍՏԱՆԻ ԲՈՒԾՈՒԹՅԱՆ ԲՈՒՄՆԵՐԸ - FINANCES -

290.ԾԾ ԾՁ ԹՁ ԵԹ՝ Ի ՉԻ՝ Վձձձձձձ Ի ԱԻ ԱԵՍՈՃԱԻ ԾՍՁ-Ք ՍԻ ՉԻ ԹՁ Թ՝
 CONSOLIDATED BUDGET OF RA IN PERCENT TO GDP¹
 КОНСОЛИДИРОВАННЫЙ БЮДЖЕТ РА В ПРОЦЕНТАХ К ВВП¹

	2008 ^Ճ	2009	
ԱՄՅԱՆ ՍՊԱՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	22.4	22.9	Incomes and official transfers, total
ՍՊԱՆԱԿԱՆ			of which:
			в том числе:
1.ԾՁ ընդհանուր, ինչպես նաև զեղչային և սոցիալական ապահովագրության ֆոնդի ներդրումները	20.6	20.7	1. Taxes, duties and compulsory social insurance contributions
1.1.ԾՁ ընդհանուր	17.8	17.4	1.1. Taxes and Duties
1.1.1.ԾՁ ընդհանուր	17.1	16.7	1.1.1. Tax incomes
ՍՊԱՆԱԿԱՆ			of which:
ՎԱՅՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	8.9	8.2	value added tax
ԲՆԱՅՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	2.4	2.6	налог на добавленную стоимость
ՍՊԱՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	1.5	1.9	налог на прибыль
ՎՈՐՈՇԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	1.3	1.4	income tax
ՎՈՐՈՇԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	0.2	0.3	подходный налог
ՆԱԾՉԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	0.1	0.2	excise tax
ՍՊԱՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	1.0	0.8	акцизный налог
ՆՅՈՒՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	0.6	0.7	property tax
ՄՅՈՒՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	0.3	0.2	налог на имущество
ԲՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			land tax
ՆՅՈՒՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			земельный налог
ՍՊԱՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			customs duty
ՆՅՈՒՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			таможенная пошлина
ՄՅՈՒՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			fixed payments
ԲՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			фиксированные платежи
ՆՅՈՒՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			payments for the utilization of natural resources and environment protection
ՍՊԱՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			платежи за использование природных ресурсов и на охрану окружающей среды
ՎՈՐՈՇԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	0.2	0.0	simplified tax
ՍՊԱՆԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	0.6	0.3	упрощенный налог
1.1.2. Ինչպես նաև զեղչային և սոցիալական ապահովագրության ֆոնդի ներդրումները	0.7	0.7	other tax incomes
1.2. ՎՈՐՈՇԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	2.9	3.3	прочие налоговые доходы
1.1.2. Ինչպես նաև զեղչային և սոցիալական ապահովագրության ֆոնդի ներդրումները			1.1.2. Duties
1.2. ՎՈՐՈՇԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ			1.1.2. Госпошлины
2. ՎՈՐՈՇԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	0.4	0.7	1. 2. Compulsory social insurance contributions
3. ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	1.3	1.6	1.2. Обязательные выплаты социального обеспечения
4. ՎՈՐՈՇԱԿԱՆ ԵՆԹԱԿՆԵՐԸ	0.0	-	2. Official transfers
			2. Официальные трансферты
			3. Other incomes
			3. Прочие доходы
			4. Unrevealed receipts
			4. Невыявленные поступления

ՀԱՅՍՏԱՆԻ ԲՈՒԾՈՒԹՅԱՆ - FINANCES -

291.ԹԹ ԶՈՒՆՆԻ ԸՆԿՐՈՒԹՅԱՆ ԲՈՒԾՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ
STATE BUDGET OF RA¹
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ БЮДЖЕТ РА¹

(ԸՄՀ. 1-ին Ն)			(mln. drams) (млн. драмов)
	2008	2009	
ԱՅԿ ԸՆԿՐՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	785355.0	689995.1	Revenues of state budget, total
Ս ԸՆԿՐՈՒԹՅԱՆ			of which: в том числе:
1. ԹՆԻՆԻ, Ի ՍՈՑԻԱԼԱԿԱՆ ԳՐԻՆՍՏԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	726095.1	625263.1	1. Taxes, duties and compulsory social insurance contributions
1.1. ԹՆԻՆԻ Ի ՍՈՑԻԱԿԱՆ ԳՐԻՆՍՏԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	621093.7	522360.0	1.1. Taxes and Duties
1.1.1. ԹՆԻՆԻ ԸՄԿՐՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	598794.3	503326.5	1.1.1. Tax incomes
Ս ԸՆԿՐՈՒԹՅԱՆ			1.1.1.1. Налоговые доходы of which: в том числе:
ՆԱԾԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	318313.0	254158.1	value added tax налог на добавленную стоимость
ՇԻՆՏԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	86212.2	81820.8	profit tax налог на прибыль
ՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	53748.6	60204.7	income tax налог на доходы физических лиц
ԻՍԿԱՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	45878.5	42767.1	excise tax акцизный налог
ՍՈՑԻԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	2.8	1.7	property tax налог на имущество
ՆԱԾԻՑԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	15.6	19.5	land tax земельный налог
Ս ԸՆԿՐՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	37289.9	25111.3	customs duty таможенная пошлина
ՆԱԾԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	20341.2	22795.2	fixed payments фиксированные платежи
ՄԱԿԱՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	9966.3	6120.5	payments for the utilization of natural resources and environment protection платежи за использование природных ресурсов и на охрану окружающей среды
ՆԱԾԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	6724.1	330.4	simplified tax упрощенный налог
Ս ԸՆԿՐՈՒԹՅԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	20302.1	9997.2	other tax incomes прочие налоговые доходы
1.1.2. ԱԿԱՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	22299.4	19033.5	1.1.2. Government duties
1.2. ԱԿԱՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	105001.4	102903.1	1.2. Compulsory social insurance contributions
1.2.1. ԱԿԱՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ			1.2.1. Обязательные выплаты социального обеспечения
1.2.2. ԱԿԱՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ			1.2.2. Госпошлина
2. ԱԿԱՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	14975.9	21699.6	2. Official transfers
3. ԱԿԱՆԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ	44284.1	43032.4	3. Other incomes
			3. Прочие доходы

ԱՔՄՔ ԾԵՄՈՑ - FINANCES -

ԵՊՀ ՆԱԾՄՅՑ Ի ԱՌՂԱԾՄ
Continued
Продолжение

	2008	2009	
ԱԿՄՑ ՍՊԱ ԻՑ ԷԵՆ	810574.5	929108.6	Expenditures, total
1. ԱԿՄՑ ՕՇԻ ԻՑ ԷԵՆ	717509.7	718349.9	1. Current expenditures
Յ Մ ԼԻ ԱՌՄ			1. Текущие расходы
Յ ԲԷՑ Ի Յ ԻՑ ՆՕ	64108.3	75586.6	of which:
			в том числе:
ԻՑ ԷՑ ԼՈՐԱԼՈՐՄՅՆՇ ԵՑ ԶՆՑ ԿՈՒԿՆՇ	135339.0	152337.1	wages of employees of
ՕՊԵՍ ՄՆՆԱՌՄ			budgetary institutions
Ի ԱԻ ԷՑ ԻՑ ՆԿՆ	11053.8	16281.6	заработная плата
ԵՌՄԵՇՑՅՑ ԿՅՆ	87722.9	19026.6	acquisition of goods and services
ՆՆՑ ՍՑ ԲԿԱՆՆԿՅՆ	83177.5	80080.8	приобретение услуг и товаров
ԵՌՇՑ ԷՑ ԻՑ ԿՅՑ ԵՐ ԿՆՆ	207937.2	240178.8	interest payment
ԻՑ ԿԵՑ ԱՌՅՑ ԻՑ ՆՆ			выплаты процентов
Յ ԷԻՑ ԷԵՆ	128171.1	134858.4	subsidies
			субсидии
2. ՁԱԿԿԿՅՑ ԿԵՑ ԻՑ ԿՅՑ ԻՑ ՇԻԿՅՆՇ ՆՆԻ	93064.8	210758.7	2. Transaction with non financial assets
ՆՆԻՑ ԵԿԱՌՂԱՐՄՅՆ			2. Операции с нефинансовыми активами
ՁԱԿԿԿՅՑ ԿԵՑ ԻՑ ԿՅՑ ԻՑ ՇԻԿՅՆՇ Ի ԱԻ	181689.7	221408.8	expenditure of non-financial assets
ԻՑ ԷԵՆ			расходы по нефинансовым активам
ՁԱԿԿԿՅՑ ԿԵՑ ԻՑ ԿՅՑ ԻՑ ՇԻԿՅՆՇ	-88624.9	-10650.1	receipts from sale of non-financial assets
ՍԻՑ ՆԱՌՄՇՕ ՍՈՒ ՍՆ			поступления от продажи
ՆԵՖԻՆԱՆՍՎՅԱԿՏՆԵՐ			нефинансовых активов
ՁԱՑ ԻՑ ԵՌՈՆ (-)/ՆԻՑ ԻՑ ԷՌՈՆ (+)	-25219.5	-239113.5	Deficit (-)/surplus (+)
			Дефицит (-)/профицит (+)
ՁԱՑ ԻՑ ԿՅՑ ՄԼՈՐՇՑ ՁԱՑ ԻՑ ԵՌՈՆՑ (+)/	25219.5	239113.5	Deficit financing of state budget
ՆԻՑ ԻՑ ԷՌՈՆՑ (-) ԿՅՑ ԿԵՑ Ի ԱՆՍՑ Կ			дефицита (+)/
Ց ՕՄ ԼՈՐՄՅՆՆԱ			профицита(-)
ԿՆՆՍՇԿՅՑ ՕՄ ԼՈՐՄՅՆՆ	7791.7	-115148.4	internal sources
Յ ՆԻՑ ԿՅՑ ՕՄ ԼՈՐՄՅՆՆ	17427.8	354261.9	внутренние источники
			external sources
			внешние источники

1. ԵԻԷՑ Ի 2008Ղ. - ՇՈԾԾ ՁԱՑ ԻՑ ԿՅՑ ՄԼՈՐՇՑ ՕՐՈՐՅՑ ԿՅՎԿՅՆՇ ԻՑ ԵՑ ԻՑ Ն. ՁՈՒԿ ՇՆՑ ԻՑ ԿՅՑ ՕԻՆՇ: ՏԻՑ ԷՑ ԻՑ ՆԱՌՂՍՑ Կ ԿՅՑ ԿԵՑ ՆՇ ԻՑ ՆԱՌՂԱՐՄՅՆ 2001 | (GFS-2001) ՕՊԵՍ ՆԻՇ ԻՑ ԵՑ ԻՑ Ն. ՍՑ ՎԱ ՆՑ ՍՑ ԶԻՑ ԵԷՑ Կ:
Since 2008 the classification of the RA state budget indicators has been implemented in line with the classification of “Government Finance Statistics-2001” manual.
Начиная с 2008г. классификация показателей государственного бюджета РА осуществлена в соответствии с классификацией руководства “Статистика финансов правительства-2001” (GFS-2001).

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՖԻՆԱՆՍՆԵՐ - FINANCES -

ԸՆՏԵՐԻՆՈՒԹՅԱՆ ԻՐԱՆՈՒՄԸ
Continued
Продолжение

	2008 ¹	2009	
ԱԿՏԻՎ ԵՆՈՒՄ Ի ՏԵՂԵՆՆԵՐ	22.7	29.9	Expenditures, total
1. Արդյունահանումներ և ծախսեր	20.1	23.2	1. Current expenditures
Սոցիալական ապահովման համակարգի ծախսեր	1.8	2.4	1. Текущие расходы of which: в том числе: wages of employees of budgetary institutions
Գնքերի և ծախսերի ձեռքբերումներ	3.8	4.9	заработная плата acquisition of goods and services
Հաճախորդների ծախսերի վճարումներ	0.3	0.5	приобретение услуг и товаров interest payment
Վարչակազմի օգնություններ	2.5	0.6	выплаты процентов subsidies
Տեղափոխումներ	2.3	2.6	субсидии transfers
Սոցիալական և աշխատանքային անվտանգության ծախսեր և արձեռնապահումներ	5.8	7.7	трансферты expenditures of social pensions and allowances
Այլ ծախսեր	3.6	4.3	социальные пособия и пенсии other expenditures прочие расходы
2. Արդյունահանումներ և ծախսեր ֆինանսական ակտիվների հարաբերակցությամբ	2.6	6.8	2. Transactin with non financial assets
Արդյունահանումներ և ծախսեր ֆինանսական ակտիվների հարաբերակցությամբ	5.1	7.1	2. Операции с нефинансовыми активами expenditure of non-financial assets
Արդյունահանումներ և ծախսեր ֆինանսական ակտիվների հարաբերակցությամբ	-2.5	-0.3	расходы по нефинансовым активам receipts from sale of non-financial assets
Արդյունահանումներ և ծախսեր ֆինանսական ակտիվների հարաբերակցությամբ			postупления от продажи нефинансовых активов
Բացարձակ ակտիվների (-) / ռեզիդուանտների (+)	-0.7	-7.7	Deficit (-)/surplus (+)
Արդյունահանումներ և ծախսեր ֆինանսական ակտիվների հարաբերակցությամբ (-) / արդյունահանումներ և ծախսեր ֆինանսական ակտիվների հարաբերակցությամբ (+)	0.7	7.7	Дефицит (-)/профицит (+)
Ստորաբաժանումներ			Deficit financing of state budget
Ստորաբաժանումներ	0.2	-3.7	профицита(-) internal sources
Արտաբաժանումներ	0.5	11.4	внутренние источники external sources внешние источники

1. ԵՊՏԻՎ Ի 2008Ա. - ՀոժԺ ա՛րձե՛ն Կ ՄԻՆԱՆՍՆԵՐ ՕՐՈՇՅՈՒՆՆԵՐ ԵՎ ԿՆՆՆԵՐ Ի ՏԵՂԵՆՆԵՐ ԵՎ ՏԻՆՈՒՄՆԵՐ Ի ԿՍՏՆՈՒՄՆԵՐ 2001 (GFS-2001) ՕՐՈՇՅՈՒՆՆԵՐ ԵՎ ԿՆՆՆԵՐ Ի ՏԵՂԵՆՆԵՐ ԵՎ ՏԻՆՈՒՄՆԵՐ 2001:

Since 2008 the classification of the RA state budget indicators has been implemented in line with the classification of "Government Finance Statistics-2001" manual.

Начиная с 2008г. классификация показателей государственного бюджета РА осуществлена в соответствии с классификацией руководства "Статистика финансов правительства-2001" (GFS-2001).

293. DD ԵՐԱՆԱԿԱՆ ԲՈՒԾԱԾԱՅԻՆ ԲՈՒԾԱԾՈՒԹՅԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԵՐԱՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ
 EXPENDITURES OF STATE BUDGET OF RA BY FUNCTIONAL CLASSIFICATION OF EXPENDITURES¹
 РАСХОДЫ ГОСУДАРСТВЕННОГО БЮДЖЕТА РА ПО ФУНКЦИОНАЛЬНОЙ КЛАССИФИКАЦИИ
 РАСХОДОВ¹

(Մլն. դր.)

(mln. drams)
(млн. драмов)

	2008	2009	
ԱՄԻՆՈՒԹՅԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ	810574.5	929108.6	Expenditures, total
ՍՊԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ			of which:
			в том числе:
01. ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ	104832.6	113006.6	01. general public services
ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ			01. государственные службы общего назначения
02. ԲԱՆՎՈՐԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	121159.6	130211.5	02. defense
			02. оборона
03. ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ ԵՎ ՍՊԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	61706.5	69463.8	03. maintenance of public order and security and judicial activities
ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ ԵՎ ՍՊԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ			03. общественный порядок, безопасность и судебная деятельность
04. ԵՐԱՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	89445.6	133835.1	04. economic relations
			04. экономические отношения
05. ԲՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	3011.5	3913.3	05. preservation of the environment
			05. охрана окружающей среды
06. ԿՆՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	14039.4	21105.9	06. housing and communal facilities
ԿՆՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ			06. жилищное строительство и коммунальные услуги
07. ԶԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	49972.5	56168.8	07. health
			07. здравоохранение
08. ԿՈՒԼՏՈՒՐԱ, ՍՊՈՐՏ ԵՎ ՐԵԼԻԳԻԱ	16021.9	16297.7	08. culture, sport and religion
			08. отдых, культура и религия
09. ԵՐԿՐԱՆՈՒԹՅԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	103530.8	107529.0	09. education
			09. образование
10. ԲՆՈՒՑԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	212559.1	243634.1	10. social security
			10. социальная защита
11. ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ	34295.1	33943.0	11. expenditures non classified under the main group
ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ			11. резервные фонды, не относящиеся к основным разделам

(ԹՄՁ - ԳՆԻՆՈՒՄԻ ԲՈՒՑՈՒՄ, %)

2008*

2009

(% to GDP)
(к ВВП, %)

	22.7	29.9	
ԱՄԻՆՈՒԹՅԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ	22.7	29.9	Expenditures, total
ՍՊԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ			of which:
			в том числе:
01. ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ	2.9	3.6	01. general public services
ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ			01. государственные службы общего назначения
02. ԲԱՆՎՈՐԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	3.4	4.2	02. defense
			02. оборона
03. ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ ԵՎ ՍՊԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	1.7	2.2	03. maintenance of public order and security and judicial activities
ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿԼԱՍՏԻԿԱՏՈՒՄԻ ԱՆՎԱՆԱԿՈՒՄ ԲՈՒՑՈՒՄ ԵՎ ՍՊԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ			03. общественный порядок, безопасность и судебная деятельность
04. ԵՐԱՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	2.5	4.3	04. economic relations
			04. экономические отношения
05. ԲՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	0.1	0.1	05. preservation of the environment
			05. охрана окружающей среды
06. ԿՆՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ	0.4	0.7	06. housing and communal facilities
ԿՆՆԱԿԱՆ ԲՈՒՑՈՒՄ			06. жилищное строительство и коммунальные услуги

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄՆԱԿԱՆԱՑՈՒՄ - FINANCES -

ԵՊՄՊ-ի հավելված
Continued
Продолжение

		2009	
Հանրային ծախսերի և արտադրության հարկերի հավելումներ	734.3		other compulsory payments of goods services and render a service
Հանրային ծախսերի և արտադրության հարկերի հավելումներ			прочие обязательные выплаты по снабжению товаров и предоставлению услуг
Հարկային եկամուտներ	1.1		other tax revenues
2. Արտադրության հարկերի և արտադրության հարկերի հավելումներ	29893.5		прочие налоговые доходы 2.Official transfers
3. Կենտրոնական պետության ծախսերի հավելումներ	5127.7		2.Официальные трансферты 3.Other revenues 3.Прочие доходы
Արտադրության հարկերի և արտադրության հարկերի հավելումներ	49358.0		Expenditures, total
Հասարակական ծախսերի հավելումներ	45473.7		Current expenditure Текущие расходы of which: в том числе:
Հարկային եկամուտներ			wages зароботная плата
Հարկային եկամուտներ	18410.8		acquisition of goods and services приобретение услуг и товаров
Հարկային եկամուտներ	13300.3		interest payments выплата процентов
Հարկային եկամուտներ	0.2		subsidies субсидии
Հարկային եկամուտներ	6432.1		transfers трансферты
Հարկային եկամուտներ	4609.3		expenditures of social pensions and allowances социальные пособия и пенсии
Հարկային եկամուտներ	1383.6		other expenditures прочие расходы
Հարկային եկամուտներ	1337.6		
Հարկային եկամուտներ	3884.3		Transactions with non financial assets Операции с нефинансовыми активами
Հարկային եկամուտներ	9447.2		Expenditure of non financial assets Расходы по нефинансовым активам
Հարկային եկամուտներ	-5562.9		Receipts from sale of non financial assets Поступления от продажи нефинансовых активов
Կենտրոնական պետության ծախսերի հավելումներ (-)/հարկային եկամուտներ (+)	3224.4		Deficit(-)/surplus(+) Дефицит(-)/профицит (+)

1. ԵՊՄՊ-ի 2009Ա-ՇՐՇԾ ՆՍՍ ՄԻՆԱԿԱՆԱՑՈՒՄ ԿՐՈՒՄԻ ԿՐՈՒՄՈՒՄ ԻՆՏԵՆՍԻՎԱԿԱՆԱՑՈՒՄ 13 ԵՊՄՊ-Ի ՆՍՍ ԿՐՈՒՄՈՒՄ ԵՎ ՏՐԱՆՏԵՐԻ ԵՎ ԻՆՏԵՆՍԻՎԱԿԱՆԱՑՈՒՄ ԿՐՈՒՄՈՒՄ

Since 2009 the classification of RA municipal budgets indicators has been implemented in line with the classification of “Government Finance Statistics-2001” manual.

Начиная с 2009г. классификация показателей муниципальных бюджетов РА осуществлена в соответствии с классификацией руководства “Статистика финансов правительства-2001” (GFS-2001).

ՀԱՅՍՏԱՆԻ ՎԵՄՈՑ - FINANCES -

295. ԾԺԹՁ ՄԱՍԻՍԱԿԱՆ ԲՈՋԵՏԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ՊԱՏԻՋԵԻՄՍՆԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ

EXPENDITURES OF MUNICIPAL BUDGET BY FUNCTIONAL CLASSIFICATION¹
РАСХОДЫ МУНИЦИПАЛЬНЫХ БЮДЖЕТОВ ПО ГРУППАМ ФУНКЦИОНАЛЬНОЙ
КЛАССИФИКАЦИИ¹

(ՄԷԿ. 1 մլն դր) (mln. drams)
 (млн. драмов)

2009		
ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԸՄՈՒՄ	49358.0	Expenditures, total
		of which:
		в том числе:
ԱՅԿԱՆ ԳՊԱԿԱՆԱԿԱՆ ՄԱՍԻՍԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	18201.5	General public services Государственные службы общего назначения
ՎՃԱՐՆԱԿԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	33.5	Defence Оборона
ԾԺԹՁ ՄԱՍԻՍԱԿԱՆ ԲՈՋԵՏԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	18.6	Maintenance of public order and national security and judicial activities Общественный порядок, безопасность и судебная деятельность
ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԵՎ ՄԱՍԻՍԱԿԱՆ ԲՈՋԵՏԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	240.7	Economic relations Экономические отношения
ԲՈՋԵՏԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	6407.2	Preservation of the environment Охрана окружающей среды
ՎՃԱՐՆԱԿԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	4345.2	Housing and communal facilities Жилищное строительство и коммунальные услуги
ԶԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	143.7	Health Здравоохранение
ԾԺԹՁ ՄԱՍԻՍԱԿԱՆ ԲՈՋԵՏԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	3868.8	Culture, information, sport and religion Отдых, культура и религия
ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	13641.4	Education Образование
ԵՎ ՄԱՍԻՍԱԿԱՆ ԲՈՋԵՏԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	1740.0	Social security Социальная защита
ԾԺԹՁ ՄԱՍԻՍԱԿԱՆ ԲՈՋԵՏԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ	717.4	Expenditures not classified under the main group Резервные фонды, не относя- щиеся к основным разделам

¹ ԵՎԻՍԻ 2009Վ. ՀԾԹՁ ՄԱՍԻՍԱԿԱՆ ԲՈՋԵՏԱԿԱՆ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ 1 ՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ ՆԱԿԱՆԱԿՈՒՄ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ (GFS-2001) ՕՊԵՐԱԿԱՆԱԿՈՒՄ 1 ՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ ՆԱԿԱՆԱԿՈՒՄ ԻՋԵՆՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՑԱԿԱՆԱԿՈՒՄ ՆԱԿԱՆԱԿՈՒՄ

Since 2009 the classification of RA municipal budgets indicators has been implemented in line with the classification of “Government Finance Statistics-2001” manual.

Начиная с 2009г. классификация показателей муниципальных бюджетов РА осуществлена в соответствии с классификацией руководства “Статистика финансов правительства-2001” (GFS-2001).

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՖԻՆԱՆՍՆԵՐ - FINANCES -

296. ԶՆԱՆՈՒԹՅԱՆ ԱՌՆԱՆՈՒՄԻ ԱՆՈՒՄ
EXTERNAL NATIONAL DEBT OF RA
ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ВНЕШНИЙ ДОЛГ РА

	2007*		2008*		2009		
	Միլ. ԱՄՆ դոլարներ mln. US dollars млн. дол- ларов США	Միլ. ԱՄՆ դրամներ bln. drams млрд. драмов	Միլ. ԱՄՆ դոլարներ mln. US dollars млн. дол- ларов США	Միլ. ԱՄՆ դրամներ bln. drams млрд. драмов	Միլ. ԱՄՆ դոլարներ mln. US dollars млн. дол- ларов США	Միլ. ԱՄՆ դրամներ bln. drams млрд. драмов	
ԶՆԱՆՈՒԹՅԱՆ ԱՌՆԱՆՈՒՄԻ ԱՆՈՒՄ	1448.905	440.786	1577.10 6	483.746	2966.677	1121.078	External national debt, total
Սահմանափակված							of which:
ԶՆԱՆՈՒԹՅԱՆ ԱՌՆԱՆՈՒՄԻ ԱՆՈՒՄ	1257.162	382.454	1401.077	429.752	2465.921	931.847	в том числе: Debt of Government of RA Долг Правительства РА
Սահմանափակված							of which:
Միջազգային կրեդիտային ծրագրերի ներքին	1045.758	318.141	1099.956	337.389	1563.031	590.654	в том числе: multilateral credit projects многосторонние кредит- ные программы
Միջազգային կրեդիտային ծրագրերի արտաքին	211.404	64.313	301.121	92.363	902.890	341.193	bilateral credit projects двухсторонние кредит- ные программы
ԶՆԱՆՈՒԹՅԱՆ ԱՌՆԱՆՈՒՄԻ ԱՆՈՒՄ	191.743	58.332	176.029	53.993	500.756	189.231	Debt of Central Bank of RA Долг ЦБ РА
Սահմանափակված	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	Credit guaranted by the government and Central Bank of RA Кредиты предоставлен- ные под гарантию правительства и ЦБ РА

Ի շնորհիվ ծառայողական ֆունդի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի, շահույթի և կորուստների, ստացված և վճարված ֆինանսական արդյունքների, ֆունդերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության
 FINANCIAL RESULTS, FUNDS AND SOLVENCY OF ORGANIZATIONS BY BRANCHES OF ECONOMY

ФИНАНСОВЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ, СРЕДСТВА И ПЛАТЕЖЕСПОСОБНОСТЬ ОРГАНИЗАЦИЙ ПО ОТРАСЛЯМ ЭКОНОМИКИ

297. Վճարված և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի, շահույթի և կորուստների, ստացված և վճարված ֆինանսական արդյունքների, ֆունդերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության
 NUMBER OF LARGE AND MEDIUM-SIZE COMMERCIAL ORGANIZATIONS OF THE REPUBLIC COVERED IN THE STATISTICAL MONITORING BY SEPARATE BRANCHES OF ECONOMY

ЧИСЛО СРЕДНИХ И КРУПНЫХ КОММЕРЧЕСКИХ ОРГАНИЗАЦИЙ РЕСПУБЛИКИ, ВКЛЮЧЕННЫХ В СТАТИСТИЧЕСКИЙ МОНИТОРИНГ, ПО ОТДЕЛЬНЫМ ОТРАСЛЯМ ЭКОНОМИКИ

	2005	2006	2007	2008	2009	
Ի շնորհիվ ծառայողական ֆունդի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի, շահույթի և կորուստների, ստացված և վճարված ֆինանսական արդյունքների, ֆունդերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության	1174	1175	1316	1316	1450	Number of organizations
անժամանակահատվածում						of which:
						из нее:
Նավթի և գազի արդյունաբերություն	10	10	8	11	9	mining and quarrying industry
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության	196	196	166	174	185	горнодобывающая промышленность
Ջրի, էլեկտրության և ջրի արտադրության և բաշխման	32	31	15	19	18	manufacturing industry
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության						обрабатывающая промышленность
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության	139	139	109	132	162	electricity, gas, water production and distribution
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության	127	127	204	204	254	производство и распределение электроэнергии, газа и воды
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության						construction
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության						строительство
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության						trade, repair of motor vehicles, household and personal goods
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության						торговля, ремонт автомобилей
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության						бытовых изделий и предметов личного пользования
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության	146	147	175	182	194	transport and communication
Ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության, ստացված և վճարված հարկերի և լիարժեքության						транспорт и связь

ՀԱՅՍՏԱՆԻ ՖԻՆԱՆՍԵՐ - FINANCES -

299. Ինքնուրույն ձևերով աշխատող միջուկային ձեռնարկների և ձեռնարկային կազմակերպությունների ֆինանսական արդյունքները
 ORGANIZATIONS' ACTIVITY FINANCIAL RESULTS BY SEPARATE BRANCHES OF ECONOMY
 ФИНАНСОВЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ОРГАНИЗАЦИЙ ПО ОТДЕЛЬНЫМ ОТРАСЛЯМ ЭКОНОМИКИ

(Մլն. դր.)

(mln. drams)
(млн. драмов)

Total Всего	անժողովրդական - из них						ի տրանսպորտի և կապի ոլորտում в транспорте и связи
	մանուշակահանքի և արհեստագործական արտադրության ոլորտում в добывающей промышленности и обрабатывающей промышленности	արհեստագործական արտադրության ոլորտում в обрабатывающей промышленности	էլեկտրական էներգիայի, գազի և ջրի արտադրության ոլորտում в производстве и распределении электроэнергии, газа и воды	կառուցողական ոլորտում в строительстве	торговли, ремонта автомобилей, бытовых изделий и предметов личного пользования	торговля, ремонт автомобилей, бытовых изделий и предметов личного пользования	
2 0 0 7							
Ընդամենը Итого	1465527.0	103558.1	317793.7	243610.8	78838.6	355107.3	261079.8
Ընդամենը Итого	1121782.8	50303.0	252878.9	209439.1	66342.0	302951.9	163920.2
Ընդամենը Итого	343744.1	53255.1	64914.8	34171.7	12496.6	52155.4	97159.6
Ընդամենը Итого	63718.6	1235.9	14520.7	16059.8	1556.0	11525.1	14757.2
Ընդամենը Итого	107318.6	11656.6	20255.5	15642.7	5399.6	12025.3	25967.5
Ընդամենը Итого	172706.9	40362.6	30138.6	2469.2	5541.0	28605.1	56434.9

ՀԱՅՍՏԱՆԻ ՄԵՍՈՑ - FINANCES -

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԿՐԹԱՆՈՒՄ
Continued
Продолжение

ՀԱՅՍՏԱՆԻ ՄԵՍՈՑ	of which - из них						Կատեգորիա
Ընդամենը	Մանուշակահանքի և արհեստագործական արտադրություն	Մանուշակահանքի և արհեստագործական արտադրություն	Էլեկտրական էներգիայի և ջրի արտադրություն և բաշխում	Շինարարական աշխատանքներ	Տնտեսական գործունեության ոլորտներում առևտրի և սպասարկման գործունեություն	Տրանսպորտի և կապի ոլորտներում գործունեություն	Կատեգորիա
Total	mining and quarrying industry	manufacturing industry	electricity, gas, water production and distribution	construction	trade, repair of motor vehicles, household and personal goods	transport and communication	
Всего	горнодобывающая промышленность	обрабатывающая промышленность	производство и распределение электроэнергии, газа и воды	строительство	торговля, ремонт автомобилей, бытовых изделий и предметов личного пользования	транспорт и связь	
Պահանջարկի և արտադրության և սպասարկման ծախսերի (-)	-5789.2	-5167.0	-782.9	3078.0	-1.0	-1846.7	-2566.8 Other operational income, expenses(-) Прочие операционные доходы (расходы (-))
Սպասարկման ծախսերի (-)	15999.6	1964.3	3962.9	3093.3	650.8	2371.9	2826.5 Financial expenditures Финансовые расходы
Սնունդի և առևտրի ծախսերի (-)	192.8	0.0	144.2	0.0	-10.6	0.0	-69.2 Investment profit/loss(-) Прибыль (убыток (-)) от инвестиционной деятельности
Արհեստագործական արտադրության և սպասարկման ծախսերի (-)	8.3	0.0	0.5	0.0	0.0	0.0	0.0 Profit/loss (-) from sale of assets ascribed to suspending transactions and redemption Прибыль (убыток (-)) от продажи активов, погашения обязательств, относящихся к прерванной деятельности
Տնտեսական գործունեության ոլորտներում առևտրի և սպասարկման ծախսերի (-)	32069.5	-6084.3	14637.2	14094.7	2039.8	663.9	2553.9 Other non-transaction profit/loss(-) Прочая неоперационная прибыль (убыток (-))
Ընդամենը	183188.6	27147.0	40174.6	16548.6	6918.4	25050.4	53526.4 Profit/loss(-) from ordinary activity cases Прибыль (убыток (-)) от обычной деятельности

ԱՄՍՔ ԾԵՄՕԾ - FINANCES -

ԹՅ ՌԱՕՄՅՅ ԻՆՏԵՐՆԱԿԱՆ
Continued
Продолжение

ԱՄՍՔ ԾԵՄՕԾ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ
ՏոՒՂԱԿԱՆ ԾԵՄՕԾ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ	ՄԵԼԻՆԻ
Total	Y	Y	Y	Y	Y	Y	Y	Y
mining and quarrying industry	0.9	9.5	-6.4	0.7	-0.9			
manufacturing industry	27147.9	40184.0	16542.2	6919.1	25049.5			
electricity, gas, water production and distribution								
construction								
trade, repair of motor vehicles, household and personal goods								
transport and communication								
горнодобывающая промышленность								
обрабатывающая промышленность								
производство и распределение электроэнергии, газа и воды								
строительство								
торговля, ремонт автомобилей, бытовых изделий и предметов личного пользования								
транспорт и связь								
ՌԵՍՈՒՆԻՆԻ ԾԵՄՕԾ	948.6	0.9	9.5	-6.4	0.7	-0.9	859.4	Profit/loss (-) from extraordinary cases
ՌԵՍՈՒՆԻՆԻ ԾԵՄՕԾ (ԻՄՍՔ ԵՆՏԵՐՆԱԿԱՆ ԾԵՄՕԾ)	184137.2	27147.9	40184.0	16542.2	6919.1	25049.5	54385.8	Net profit/loss (-) before reduction of expenditures related to profit tax
ՄԵԼԻՆԻ ԾԵՄՕԾ	1541888.9	79677.1	292824.7	252818.8	102288.8	393920.1	289872.9	Net income from sale of products, (goods and services)
ՄԵԼԻՆԻ ԾԵՄՕԾ	1214312.0	60790.0	236151.5	214638.1	86967.5	334823.9	183396.9	Cost of production of sold products (good and services)
ՄԵԼԻՆԻ ԾԵՄՕԾ	327576.9	18887.1	56673.2	38180.7	15321.3	59096.2	106476.0	Gross profit/loss

2 0 0 8

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ - FINANCES -

ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԿՈՄԻՏԵ
Continued
Продолжение

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	72328.1	1867.3	16384.7	17107.6	1609.0	12782.1	19230.8
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	118578.1	10929.0	21947.2	18096.6	6534.9	13020.2	26944.6
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	136670.7	6090.8	18341.3	2976.5	7177.4	33293.9	60300.6
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	-13993.0	-1345.0	-14537.7	3101.6	1592.5	-459.9	-7393.8
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	28201.9	3772.1	5299.1	4501.0	667.8	5426.9	6857.7
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	-257.1	0.0	-35.0	0.0	-6.9	-5.4	0.0
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ԿՈՄԻՏԵ	302.5	0.0	0.0	0.0	0.0	237.2	0.7

ԱՔՄ՝ ՍեՍ՝ - FINANCES -

ԹՅ թագ՝ Ի ձձԱճձ
Continued
Продолжение

A Y I 3 U » YA		anCo- of which - из них						
Total	N 3 Y u 3 - an I 3 I 3 Y 3 n 1 laoy 3 - m » naoA laoy	U 3 I a 0 3 n 1 laoy 3 - m » naoA laoy	3 B I i n 3 - 3 Y » n 3 C 3 C 3 1/3 C, 3 n C 3 n i 3 1 - naoA laoy 3 m 3 B E a 0 U	B 3 Y 3 n 3 - naoA laoy	3 e 3 i a 0 n, 3 i i a U » - u » Y 3 Y » n C, I » Y 0 3 0 3 C Y 3 n i 3 1 n 3 - i » e 3 I Y » n C 3 Y 0 Y 3 I 3 Y u . i 3 . an I U 3 Y 3 n » n C Y a n a . a 0 U	i n 3 Y e - a a n i 3 i 3 a		
	mining and quarrying industry	manufac- turing industry	electricity, gas, wate production and dis- tribution	construc- tion	trade, repair of motor vehicles, household and personal goods	transport and commu- nication		
	горнодо- бывающая промыш- ленность	обрабаты- вающая промыш- ленность	производ- ство и распреде- ление элек- троэнергии, газа и воды	строитель- ство	торговля, ремонт автомобилей, бытовых изделий и предметов личного пользования	тран- порт и связь		
2 U e a a . an I 3 e Y 3 I 3 Y B 3 Na o A (i Y 3 e (-))	20709.7	5699.5	5920.7	1271.6	155.4	660.0	4107.7	щих к прерван- ной деятельности Other non-transaction profit/loss (-) Прочая неопе- рационная прибыль (убыток (-))
e a i an 3 I 3 Y . an I a o - Y » a o A laoy 3 0 B 3 Na o A (i Y 3 e (-))	115231.0	6673.2	4390.1	2848.7	8250.7	28298.8	50157.5	Profit/loss (-) from ordinary activity cases Прибыль(убыток (-))от обычной деятельности
2 n i 3 e a i an 1 » a u » - n 3 0 B 3 Na o A (i Y 3 e (-))	6377.5	0.0	26.0	0.0	0.0	40.4	6310.7	Profit/loss (-) from extraordinary cases Прибыль, (убыток (-)) от необычной деятельности
1/4 a o i B 3 Na o A (i Y 3 e (-)) Y 3 E u 3 Y B 3 Na o A 3 n 3 n I C . I a i I 3 E e C Y i 3 1/3 o a 0 A	121608.5	6673.2	4416.2	2848.7	8250.7	28339.2	56468.1	Net profit/loss (-) before reduction of expenditures related to profit tax Чистая прибыль (убыток (-)) до нало- гообложения по налогу на прибыль
2 0 0 9								
2 n i 3 1 n 3 Y u C (3 a - n 3 Y u Y » n C . I 3 e 3 la o - A laoy Y » n C) 3 n 3 o a o - U 3 0 N 3 e a 0 A	1717611.8	82203.6	428224.8	272306.3	116453.1	385598.3	273119.4	Net income from sale of products, (goods and 1/4 a o i services) Выручка (нетто) от реализации продукции (това- ров и услуг)

ՀԱՅՍՏԱՆԻ ԲՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄ - FINANCES -

Չընդգրկված
Continued
Продолжение

AY ¹ Ս»YÁ	ánÇó- of which - из них						í ñ³ Ýè- á áñí .. Í³ á
Total Всего	Ñ³ Yú³ - áñí³ Í³ Ý³ ñ¹ ÌáóÝ³ - μ»ñáóÁÌáóÝ	Ü³ Ìáó Ü³ ÌáóÝ³ - μ»ñáóÁÌáóÝ	Ç³ ÜÇ Ç³, çñÇ ñí³ ÌáóÝ μ³ ßÉáóÜ	Ç³ ÜÇ Ç³, çñÇ ñí³ ÌáóÝ μ³ ßÉáóÜ	Ç³ ÜÇ Ç³, çñÇ ñí³ ÌáóÝ μ³ ßÉáóÜ	Ç³ ÜÇ Ç³, çñÇ ñí³ ÌáóÝ μ³ ßÉáóÜ	Ç³ ÜÇ Ç³, çñÇ ñí³ ÌáóÝ μ³ ßÉáóÜ
	mining and quarrying industry	manufac- turing industry	electricity, gas, wate production and dis- tribution	electricity, gas, wate production and dis- tribution	construc- tion	trade, repair of motor vehicles, household and personal goods	transport and commu- nication
	горнодо- бывающая промыш- ленность	обрабаты- вающая промыш- ленность	производ- ство и рас- преде- ление элек- троэнергии, газа и воды	производ- ство и рас- преде- ление элек- троэнергии, газа и воды	строитель- ство	торговля, ремонт автомобилей, бытовых изделий и пред- метов личного пользования	транс- порт и связь
Æñ³ óí³ Í³ ñí³ - ¹ñ³ YúÇ (³ áñ³ Ýù- Ý»ñÇ, Í³ é³ ÌáóÁÌáóÝ- Ý»ñÇ) ÇYúÝ³ ñÁ»ù	1366669.3	53964.7	373461.8	236816.5	91591.1	319368.2	176341.3 Cost of production of sold products (good and services) Себестоимость реализованной продукции(това- ров и услуг)
Ð³ Ü³ È³ éÝ ß³ - ÑáóÁ (í Ý³ è (-))	350942.5	28238.9	54762.9	35489.8	24862.0	66230.1	96778.1 Gross profit/loss Валовая прибыль (убыток (-))
Æñ³ óÜ³ Ý Í³ Èè»ñ	77642.8	2395.5	13929.6	19814.5	2481.1	19459.2	15802.5 Realisation expenditure Расходы на ре- ализацию
í³ ñá³ Í³ Ý Í³ Èè»ñ	141572.0	8712.4	27227.3	22728.6	7175.7	17516.8	30166.3 Administrative expenditure Административ- ные расходы
²ñí³ ¹ñ³ YúÇ (³ á- ñ³ YúÝ»ñÇ, Í³ é³ Ìáó- ÁÌáóÝ»ñÇ) Çñ³ óáó- ÜÇó éí³ óí³ Í³ ß³ ÑáóÁ (í Ý³ è (-))	131727.7	17131.0	13606.0	-7053.2	15205.1	29254.1	50809.4 Profit/loss from sale of (goods, services)products Прибыль (убыток (-))от реализации продукции (то- варов и услуг)
¶ áñí³ éÝ³ Í³ Ý³ Üè»Í³ Üáóí Ý»ñ (Í³ Èè»ñ (-))	-15938.2	-7018.7	-3918.3	-827.7	49.7	446.0	-9330.4 Other operational income,expenses(-) Прочие опера- ционные доходы (расходы (-))
üÇY³ Ýè³ Í³ Ý³ Í³ Èè»ñ	38434.0	5026.1	11628.2	6523.2	1290.4	6977.4	4797.4 Financial expenditures Финансовые расходы
Ü»ñ¹ñáóÜ³ ÜÇY · áñí áóÝ»áóÁÌáóÝÇó ß³ ÑáóÁ (í Ý³ è (-))	-59.4	0.0	36.6	0.0	0.6	0.0	0.0 Investment profit/ loss(-) Прибыль (убы- ток (-)) от инвес- тиционной дея- тельности

ՀԱՄԱՅՆՈՒԹՅԱՆ - FINANCES -

ԲՅՆԱԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԻՆՖՈՐՄԱՑԻՆԻՍԿԱՆ ԱՆՎՈՒՄԸ
Continued
Продолжение

ԱՅԻՆՈՒԹՅԱՆ	անժողովից - из них						
Total	Մանուշակահանքի և հանքերի արդյունաբերություն	Սնունդի և խմելու խմորի արդյունաբերություն	Էլեկտրական էներգիայի և ջրի արդյունաբերություն	Շինարարություն	Տրանսպորտի և կապի արդյունաբերություն	Տեղափոխումների և առևտրի արդյունաբերություն	
Всего	Մանուշակահանքի և հանքերի արդյունաբերություն	Սնունդի և խմելու խմորի արդյունաբերություն	Էլեկտրական էներգիայի և ջրի արդյունաբերություն	Շինարարություն	Տրանսպորտի և կապի արդյունաբերություն	Տեղափոխումների և առևտրի արդյունաբերություն	
mining and quarrying industry	manufacturing industry	electricity, gas, water production and distribution	construction	trade, repair of motor vehicles, household and personal goods	transport and communication		
горнодобывающая промышленность	обрабатывающая промышленность	производство и распределение электроэнергии, газа и воды	строительство	торговля, ремонт автомобилей, бытовых изделий и предметов личного пользования	транспорт и связь		
ԱՅԻՆՈՒԹՅԱՆ ԻՆՖՈՐՄԱՑԻՆԻՍԿԱՆ ԱՆՎՈՒՄԸ	21.6	0.0	3.1	0.0	0.7	0.2	0.0
Profit/loss (-) from sale of assets ascribed to suspending transactions and redemption							
Прибыль (убыток (-)) от продажи активов, погашения обязательств, относящихся к прерванной деятельности							
Քաղաքացիական զինուորի և զինվորականության արդյունաբերություն	-68190.2	-13373.2	-16948.4	-32168.7	-1340.7	-3857.6	-3726.7
Other non-transaction profit/loss (-)							
Прочая неоперационная прибыль (убыток (-))							
Երկրորդական արդյունաբերություն	9127.5	-8287.0	-18849.2	-46572.9	12625.0	18865.3	32954.9
Profit/loss (-) from ordinary activity cases							
Прибыль (убыток (-)) от обычной деятельности							
Քաղաքացիական զինուորի և զինվորականության արդյունաբերություն	1826.0	0.0	10.1	0.0	0.0	-13.4	1836.5
Profit/loss (-) from extraordinary cases							
Прибыль, (убыток (-)) от необычной деятельности							
Մաքուր շահույթ	10953.6	-8287.0	-18839.0	-46572.9	12625.0	18851.9	34791.4
Net profit/loss (-) before reduction of expenditures related to profit tax							
Чистая прибыль (убыток (-)) до налогообложения по налогу на прибыль							

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԲԱՆՈՒՄ - FINANCES -

300.1 ԸՆԴՈՒՆՈՒՄ ԵՄՈՒՄ ԻՆՎԵՍՏԻՑԻՆԵՐՆԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄԻ
 ՎԵՍԻՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄԻ
 SHARE OF UNPROFITABLE ORGANIZATIONS BY SEPARATE BRANCHES OF ECONOMY
 УДЕЛЬНЫЙ ВЕС УБЫТОЧНЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ ПО ОТДЕЛЬНЫМ ОТРАСЛЯМ ЭКОНОМИКИ

(ԻՆՎԵՍՏԻՑԻՆԵՐՆԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄԻ, %)
 (in % from total number of organizations)
 (от общего числа организаций, %)

	2005	2006	2007	2008	2009	
ԱՄՈՒՆՈՒՄ	17.7	17.0	14.8	16.9	22.0	Total
Նավթի և գազի արդյունաբերություն	30.0	20.0	37.5	36.4	55.6	mining and quarrying industry горнодобывающая про- мышленность
Սնունդի և խմելու թանկարժեքի արդյունաբերություն	31.1	31.1	33.7	35.6	39.5	manufacturing industry обрабатывающая про- мышленность
Էլեկտրականության, գազի, ջրի և ջերմության արտադրություն և բաշխում	21.9	22.6	26.7	52.6	66.7	electricity, gas, water production and distribution производство и распреде- ление электроэнергии, газа и воды
Շինարարություն	12.9	10.1	10.1	11.4	13.6	construction
Տրանսպորտի միջոցների վարպետություն, առևտրի, սպորտի և զբոսաշրջության ծախսերի վերականգնում	14.2	18.9	10.8	15.7	23.2	trade, repair of motor vehicles, household and personal goods торговля, ремонт автомо- билей, бытовых изделий и предметов личного пользования
Տրանսպորտի և կապի միջոցների արտադրություն	16.4	13.6	13.1	9.9	18.6	transport and communication

301. ԻՆՎԵՍՏԻՑԻՆԵՐՆԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ
 ՎԵՍԻՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ
 STRUCTURE OF EXPENDITURES ON MANUFACTURE OF PRODUCTS (GOODS, SERVICES)
 OF ORGANIZATIONS BY SEPARATE BRANCHES OF ECONOMY
 СТРУКТУРА ЗАТРАТ НА ПРОИЗВОДСТВО ПРОДУКЦИИ (ТОВАРОВ, УСЛУГ) ОРГАНИЗАЦИИ
 ПО ОТДЕЛЬНЫМ ОТРАСЛЯМ ЭКОНОМИКИ

(ԱՄՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄՆԵՐԻ, %)
 (in % to total)
 (к итогу, %)

	2005	2006	2007	2008	2009	
						ԱՄՈՒՆՈՒՄ-Total-
Նավթի և գազի արդյունաբերություն	100	100	100	100	100	Expenditures on manufacture of products (goods, services) Затраты на производство продук- ции (товаров, услуг)
Սնունդի և խմելու թանկարժեքի արդյունաբերություն	56.2	49.1	52.6	51.6	51.3	material expenditure материальные расходы of which: из них:

ԱՔՄ ՆԵՄԾ - FINANCES -

ԸՅ ՌԱՏՅՅ Ի ԱՌԱՅՏ
Continued
Продолжение

	2005	2006	2007	2008	2009	
Ռաժու ՎՆԱՆ	45.4	40.1	44.8	40.2	45.2	raw materials and materials сырье и материалы
ԻՅ ԵՊՈՒ	6.9	6.0	4.8	5.3	4.1	fuel
ՇՅՆ՝ ՇՅ	3.0	2.3	2.5	2.1	2.0	топливо
ՅԵՅ Ի Յ ՅՈՒ Ի ՌԱՏՅՅ Ի ԻՅ ԵՊՈՒ	10.8	11.6	11.1	11.7	11.1	energy expenditures on payment for work
ԱՅ ՌԻ Յ ՇՆ ԵՌՇՅ ԵՅ ԻՅ ԻՅ ԱՅ - ՌԱԻՅ՝ ՌԱՏՅՅ Ի Յ ՆՅՆ	1.8	2.2	2.0	2.0	1.7	расходы на оплату труда social insurance obligatory payments
Յ ՍԱՆԻ ՇՅ՝ ՕՇԱԻ ՆՅ Ի ԻՅ ՕՐՈՒՅՆ	6.3	7.4	7.4	8.2	6.2	платежи по обязательному социальному страхованию amortization charges
Յ ՄԻՅ ԵՊՈՒ	24.9	29.7	26.9	26.5	29.8	амортизационные отчисления other expenditures прочие расходы
ՌԻԳ-ՈՒՅՈՒՆԻՆԳ -						
ՌՅ ՅՈՒՅ՝ ԱՆԻՅ ԻՅ Յ ՆՅՈՒՅՅ ՄՆԱՏՅՅ						
mining and quarrying industry -						
Յ ՌԻ Յ ՆՅ ՅՈՒՅ (Յ ԱՆՅ ՅՈՒՅՆՇ, ԻՅ - ԵՅ ՆԱՏՅՅՆՇ) Յ ՌԻ Յ ՆՅՈՒՅՅ Ի ԻՅ ԵՊՈՒ	100	100	100	100	100	Expenditures on manufacture of products (goods, services) Затраты на производство продук- ции (товаров, услуг)
ՎՆԱՆ ԻՅ ԻՅ ԵՊՈՒ	59.4	57.3	38.9	41.0	41.4	material expenditure материальные расходы
ՆՅ ՅՈՒՅ՝						of which:
Ռաժու ՎՆԱՆ	48.4	46.6	26.8	28.1	27.6	из них: raw materials and materials сырье и материалы
ԻՅ ԵՊՈՒ	4.9	5.0	5.6	6.9	5.4	fuel
ՇՅՆ՝ ՇՅ	5.7	5.4	6.5	6.0	8.4	топливо
ՅԵՅ Ի Յ ՅՈՒ Ի ՌԱՏՅՅ Ի ԻՅ ԵՊՈՒ	11.0	11.7	15.5	16.8	15.4	energy expenditures on payment for work
ԱՅ ՌԻ Յ ՇՆ ԵՌՇՅ ԵՅ ԻՅ ԻՅ ԱՅ - ՌԱԻՅ՝ ՌԱՏՅՅ Ի Յ ՆՅՆ	1.5	1.6	2.0	1.9	1.8	расходы на оплату труда social insurance obligatory payments
Յ ՍԱՆԻ ՇՅ՝ ՕՇԱԻ ՆՅ Ի ԻՅ ՕՐՈՒՅՆ	5.3	9.4	13.4	14.7	18.0	платежи по обязательному социальному страхованию amortization charges
Յ ՄԻՅ ԵՊՈՒ	22.8	20.0	30.2	25.5	23.3	амортизационные отчисления other expenditures прочие расходы

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԿՈՏԱՆՈՒՄ - FINANCES -

ԸՆՏԵՐԻՆՈՒԹՅԱՆ ԿՈՏԱՆՈՒՄ
Continued
Продолжение

	2005	2006	2007	2008	2009	
Սահմանափակված արտադրության և կառուցողականության ոլորտի ծախսեր - manufacturing industry -						
Հանրային ծախսեր (արտադրության և կառուցողականության ոլորտի)	100	100	100	100	100	Expenditures on manufacture of products (goods, services) Затраты на производство продукции (товаров, услуг)
Միջնորդական ծախսեր	72.3	70.5	74.4	64.8	63.1	material expenditure материальные расходы of which: из них:
Նյութալի և կառուցողականության ծախսեր	63.4	60.6	64.3	55.4	57.2	raw materials and materials сырье и материалы
Ինքնաշահման ծախսեր	2.1	4.0	3.3	3.2	2.8	fuel
Շինարարական ծախսեր	4.8	4.1	5.3	4.1	3.1	топливо energy энергия
Սոցիալական ապահովման ծախսեր	7.7	10.1	9.0	9.6	8.0	expenditures on payment for work расходы на оплату труда
Սոցիալական ապահովման ծախսեր	1.4	2.0	1.7	1.6	1.3	social insurance obligatory payments платежи по обязательному социальному страхованию
Սոցիալական ապահովման ծախսեր	3.5	4.6	4.1	5.2	3.9	amortization charges амортизационные отчисления
Այլ ծախսեր	15.1	12.8	10.9	18.8	23.7	other expenditures прочие расходы
Ելակետային էներգիայի, գազի, ջրի և էլեկտրականության արտադրության և բաշխման ծախսեր - electricity, gas, water production and distribution						
Հանրային ծախսեր (արտադրության և կառուցողականության ոլորտի)	100	100	100	100	100	Expenditures on manufacture of products (goods, services) Затраты на производство продукции (товаров, услуг)
Միջնորդական ծախսեր	49.2	45.2	46.9	57.6	48.2	material expenditure материальные расходы of which: из них:
Նյութալի և կառուցողականության ծախսեր	30.6	33.7	35.9	45.9	39.2	raw materials and materials сырье и материалы
Ինքնաշահման ծախսեր	16.2	10.8	9.6	10.0	7.6	fuel топливо
Շինարարական ծախսեր	2.4	0.7	1.4	1.6	1.4	energy энергия
Սոցիալական ապահովման ծախսեր	12.8	10.7	12.2	10.9	9.6	expenditures on payment for work расходы на оплату труда
Սոցիալական ապահովման ծախսեր	1.9	1.7	2.0	2.4	1.1	social insurance obligatory payments платежи по обязательному социальному страхованию
Սոցիալական ապահովման ծախսեր	16.4	11.3	8.3	8.2	6.8	amortization charges амортизационные отчисления
Այլ ծախսեր	19.7	31.1	30.5	20.9	34.4	other expenditures прочие расходы

ՀԱՄՔ ԾԵՄԾ - FINANCES -

ԵՅ ընթացիկ ինֆորմացիա
Continued
Продолжение

	2005	2006	2007	2008	2009	
ՅՐԿՆ ԻՆՖՐԱՍՏՐԱԿՏՐԱԿՏՐԱՆԻՆԻՆԻՑՈՒՄ - construction -						
Հանրային նպատակներով արտադրանքների և ծախսերի (ներառյալ նաև կառուցման) ծախսերը	100	100	100	100	100	Expenditures on manufacture of products (goods, services) Затраты на производство продукции (товаров, услуг)
Մատերիալ ծախսեր	58.9	64.1	63.1	59.4	62.6	material expenditure материальные расходы
Ինքն չօգտագործված						of which:
Նյութեր և նյութաբաղադրամասեր	48.8	51.7	50.2	48.9	52.6	raw materials and materials сырье и материалы
Ինքն չօգտագործված	8.9	10.9	11.5	9.4	9.2	fuel топливо
Էներգիա	0.8	0.8	0.7	0.6	0.8	energy энергия
Նյութաբաղադրամասերի վճարումներ	11.8	13.0	13.5	14.2	15.7	expenditures on payment for work расходы на оплату труда
Սոցիալական ապահովագրության պարտավճարումներ	2.3	2.5	2.4	2.3	2.4	social insurance obligatory payments платежи по обязательному социальному страхованию
Սնունդի և առօրյա ծախսերի նվազեցում	2.1	2.6	3.2	3.7	4.8	amortization charges амортизационные отчисления
Այլ ծախսեր	24.9	17.8	17.8	20.3	14.5	other expenditures прочие расходы
Վերականգնողական աշխատանքներ, տնային տնտեսության և անհատական սեփականության մեքենաների, ավտոմեքենաների, ավտոմեքենաների, ավտոմեքենաների, ավտոմեքենաների, ավտոմեքենաների						
Հանրային նպատակներով արտադրանքների և ծախսերի (ներառյալ նաև կառուցման) ծախսերը	100	100	100	100	100	Expenditures on manufacture of products (goods, services) Затраты на производство продукции (товаров, услуг)
Մատերիալ ծախսեր	63.8	57.2	73.1	72.4	79.2	material expenditure материальные расходы
Ինքն չօգտագործված						of which:
Նյութեր և նյութաբաղադրամասեր	62.5	55.8	72.0	70.9	78.1	raw materials and materials сырье и материалы
Ինքն չօգտագործված	0.4	0.3	0.3	0.5	0.5	fuel топливо
Էներգիա	0.6	0.7	0.5	0.5	0.6	energy энергия
Նյութաբաղադրամասերի վճարումներ	2.6	2.9	2.4	2.9	3.8	expenditures on payment for work расходы на оплату труда
Սոցիալական ապահովագրության պարտավճարումներ	0.5	0.6	0.5	0.6	0.7	social insurance obligatory payments платежи по обязательному социальному страхованию
Սնունդի և առօրյա ծախսերի նվազեցում	0.9	1.0	0.7	0.9	1.3	amortization charges амортизационные отчисления
Այլ ծախսեր	32.2	38.3	23.3	23.2	15.1	other expenditures прочие расходы

ԱՄՍ ԾԵՍՈՑ - FINANCES -

ԵՅ ընթացիկ տվյալներ
Continued
Продолжение

	2005	2006	2007	2008	2009	
Ի նս Կենտրոնի Վճարատրամադրություններ - a- transport and communication-						
Մեծածախ ապրանքային և ծախսերի արտադրության ծախսեր (տնտեսական ակտիվների արտադրության ծախսեր)	100	100	100	100	100	Expenditures on manufacture of products (goods, services) Затраты на производство продукции (товаров, услуг)
Մեծածախ ապրանքային և ծախսերի արտադրության ծախսերի նյութային ծախսեր	26.7	18.2	15.5	16.8	12.0	material expenditure материальные расходы
նյութային ծախսերից						of which:
ճեղքատված նյութեր և շինարարական նյութեր	6.9	8.2	7.5	7.8	4.8	raw materials and materials сырье и материалы
էներգիա	17.5	7.9	6.5	7.8	5.8	fuel топливо
էներգիա	1.3	1.5	1.3	1.1	1.4	energy энергия
Նյութային և ծախսերի արտադրության ծախսերի վճարումներ	12.9	11.6	12.4	12.1	12.1	expenditures on payment for work расходы на оплату труда
ընթացիկ վճարումներ	2.4	2.0	2.0	1.8	1.7	social insurance obligatory payments платежи по обязательному социальному страхованию
վճարումներ	6.4	10.8	18.1	19.8	13.2	amortization charges амортизационные отчисления
մյուս ծախսեր	51.6	57.4	52.0	49.6	61.1	other expenditures прочие расходы

ՀԱՅՍՏԱՆԻ ՄԵՍՈՑ - FINANCES -

Երևանի մարտի 1-ին
Continued
Продолжение

Հարկումն է համարվում Հաճախորդի համար Հաճախորդի համար	Հարկումն է համարվում Հաճախորդի համար Հաճախորդի համար	Հարկումն է համարվում Հաճախորդի համար Հաճախորդի համար	Հարկումն է համարվում Հաճախորդի համար Հաճախորդի համար	Հարկումն է համարվում Հաճախորդի համար Հաճախորդի համար
Արժեքի փոփոխությունները Հաճախորդի համար	Ենթակառուցվածքի արժեքի փոփոխությունները Հաճախորդի համար	Արժեքի փոփոխությունները Հաճախորդի համար	Արժեքի փոփոխությունները Հաճախորդի համար	Արժեքի փոփոխությունները Հաճախորդի համար
Current liquidity ratio Коэффициент текущей ликвидности	Own current assets ratio Коэффициент обеспеченности собственных оборотных средств	Autonomy coefficient Коэффициент автономии		
2005	127.9	52.7	36.7	2005
2006	137.6	49.8	41.9	2006
2007	156.9	44.9	28.4	2007
2008	160.5	55.5	28.7	2008
2009	180.8	53.6	26.2	2009
Ինֆրակառուցվածքի արժեքի փոփոխությունները Հաճախորդի համար				transport and communication транспорт и связь
2005	157.4	56.1	61.6	2005
2006	172.9	54.4	69.2	2006
2007	131.6	51.5	60.2	2007
2008	243.1	36.8	58.5	2008
2009	144.7	43.6	66.2	2009

303. Ինքնուրույն օժանդակության արժեքի փոփոխությունները, ծախսերի արժեքի փոփոխությունները և արժեքի փոփոխությունները
RETURN ON ASSETS AND PRODUCT PROFITABILITY OF ORGANIZATIONS
BY SEPERATE BRANCHES OF ECONOMY
РЕНТАБЕЛЬНОСТЬ ПРОДУКЦИИ И АКТИВОВ ОРГАНИЗАЦИЙ ПО ОТДЕЛЬНЫМ ОТРАСЛЯМ
ЭКОНОМИКИ

(%)

	2005	2006	2007	2008	2009	Total
Արժեքի փոփոխությունները Հաճախորդի համար						product profitability рентабельность продукции
Հաճախորդի համար	19.5	17.5	15.4	11.3	9.6	рентабельность активов
Հաճախորդի համար	12.5	9.5	9.4	5.2	0.4	Mining and quarrying industry Горнодобывающая промышленность
Հաճախորդի համար	107.4	79.5	80.2	10.0	31.7	product profitability рентабельность продукции
Հաճախորդի համար	66.0	43.6	15.7	2.7	-3.1	return on assets рентабельность активов
Հաճախորդի համար	12.2	9.0	11.9	7.8	3.6	Manufacturing industry Обработывающая промышленность
Հաճախորդի համար	6.5	6.2	8.3	0.9	-2.9	product profitability рентабельность продукции
						return on assets рентабельность активов

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆԱԿՈՒՄԱՆ ԿՈՄԻՏԵ - FINANCES -

304. Ինքնաբերական պարտավորումներ և անպարտավորումներ
 LIABILITIES AND STALE DEBT OF ORGANIZATIONS
 ОБЯЗАТЕЛЬСТВА И ПРОСРОЧЕННАЯ ЗАДОЛЖЕННОСТЬ ОРГАНИЗАЦИЙ

(Մլն. դրամ)

(mln. drams)
(млн. драмов)

	2006	2007	2008	2009	
Ընդամենը	653684.2	799013.1	913759.6	1275483.5	Liabilities, total Обязательства - всего
որոնցից:					of which:
անպարտավորումներ	19100.2	1291.0	404.5	789.4	в том числе: stale
կրեդիտորական պարտավորումներ	349211.4	289289.1	328087.3	334474.0	просроченные credit indebtedness кредиторская задолжен- ность
որոնցից, %	53.4	36.2	35.9	26.2	in percents to total к итогу, %
որոնցից:					of which:
անպարտավորումներ	19100.2	1228.0	390.8	732.1	в том числе: stale
անպարտավորումներ ստացված կրեդիտներով և ցուցված ֆինանսական օգնություններով	304472.8	509724.0	585672.3	941009.6	просроченная indebtedness under received credits and loans задолженность по получен- ным кредитам и займам
որոնցից, %	46.6	63.8	64.1	73.8	in percents to total к итогу, %
որոնցից:					of which:
անպարտավորումներ	0.0	63.0	13.7	57.3	в том числе: stale
անպարտավորումներ					просроченная

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՖԻՆԱՆՍԱԿԱՆ ԿՈՒՆԻՅԱՆ ԿՈՒՆՈՒՄԱՐՆԵՐԸ - FINANCES -

ԵՊՍՏՆԻՑԻ ԿՈՒՆԻՅԱՆ
Continued
Продолжение

ԱՅԻՑ ԸՆԿՆԱԿ	անժողովից - из них						
Total Всего	Ներդրումներ անհատների կողմից նախնական և միջին տնտեսական ակտիվների կողմից	Ստանդարտ տնտեսական ակտիվների կողմից	Էլեկտրական էներգիայի և ջրի արտադրություն և տարածում	Վերականգնողական և սոցիալական ենթակառուցվածքի կառուցում	Վաճառքի և ծախսերի կառուցում	Վաճառքի և ծախսերի կառուցում	Ինքնաշահութա և օգնություններ կառուցում
	mining and quarrying industry	manufac- turing industry	electricity, gas, wate production and distri- bution	construc- tion	trade, repair of motor vehicles, household and personal goods	transport and commu- nication	
	горнодо- бывающая промыш- ленность	обрабаты- вающая промыш- ленность	производ- ство и распреде- ление элек- троэнергии, газа и воды	строитель- ство	торговля, ремонт автомобилей, бытовых изделий и предметов личного пользования	трансп- орт и связь	
2008							
Ինքնաշահութա և օգնություններ անհատների կողմից	328087.3	34648.3	91466.5	61852.3	31755.7	55811.6	32319.3 Accounts payable Кредиторская задолженность of which: из них: просроченная
Անհատների կողմից	390.8	0.0	190.5	15.0	4.8	89.7	35.6 stale
Ստանդարտ տնտեսական ակտիվների կողմից	386142.3	20305.9	80210.4	131398.1	21657.8	49817.0	64566.7 Accounts receivable Дебиторская задолженность of which: из них: просроченная
Անհատների կողմից	2010.9	0.0	365.2	126.8	18.8	126.5	929.9 stale
Ինքնաշահութա և օգնություններ անհատների կողմից - 1/2-ը Կապիտալի և օգնությունների կողմից	-58055.0	14342.4	11256.1	-69545.8	10097.9	5994.7	-32247.5 Excess of accounts payable over acco- unts receivable Превышение кредиторской задолженности над дебиторской
Անհատների կողմից անհատների կողմից և օգնություններ անհատների կողմից - 1/2-ը Կապիտալի և օգնությունների կողմից	-1620.1	0.0	-174.8	-111.8	-14.0	-36.8	-894.3 Excess of stale accounts payable over stale accounts receivables Превышение прос- роченной креди- торской задолжен- ности над просро- ченной дебиторс- кой задолженностью

ՀԱՄԱՅՆՈՒԹՅԱՆ ՖԻՆԱՆՍԵՆԻ - FINANCES -

ԸՆԾԱԿՆԱԾ ԻՎՈՒՄՆԵՐ
Continued
Продолжение

ԱՅՆՈՒԹՅԱՆ ՄԱՍԻՆ	ձեռնարկից - из них							
Total	Մանրագրված	Ստացված	Էլեկտրականության արտադրություն և բաշխում	Վերականգնողական շինարարություն	Վաճառքի և շինարարության շինարարություն	Վաճառքի և շինարարության շինարարություն	Վաճառքի և շինարարության շինարարություն	
Всего	մանրագրված	ստացված	էլեկտրականության արտադրություն և բաշխում	վերականգնողական շինարարություն	վաճառքի և շինարարության շինարարություն	վաճառքի և շինարարության շինարարություն	վաճառքի և շինարարության շինարարություն	
mining and quarrying industry	manufacturing industry	electricity, gas, water production and distribution	construction	trade, repair of motor vehicles, household and personal goods	transport and communication			
горнодобывающая промышленность	обрабатывающая промышленность	производство и распределение электроэнергии, газа и воды	строительство	торговля, ремонт автомобилей, бытовых изделий и предметов личного пользования	транспорт и связь			
2009								
Ինքնուրույն աշխատանքի վճարումներ	334474.0	12000.7	83097.1	76026.3	32360.3	70938.1	31527.0	Accounts payable Кредиторская задолженность
ձեռնարկից								of which:
Վճարված	732.1	0.0	6.5	8.5	463.3	60.3	35.2	из них:
»Վճարված աշխատանքի վճարումներ	372814.2	16576.9	89209.7	98662.5	30823.4	71421.0	43761.6	просроченная Дебиторская задолженность
ձեռնարկից								of which:
Վճարված	3056.7	0.0	354.5	5.3	168.6	117.8	1647.9	из них:
»Վճարված աշխատանքի վճարումներ	-38340.2	-4576.2	-6112.6	-22636.2	1536.9	-482.9	-12234.6	просроченная Excess of accounts payable over accounts receivable
Վճարված	-2324.6	0.0	-347.9	3.2	294.7	-57.5	-1612.7	Превышение кредиторской задолженности над дебиторской
»Վճարված աշխատանքի վճարումներ								payable over stale accounts receivables
Վճարված								Превышение просроченной кредиторской задолженности над просроченной дебиторской задолженностью

ԱՔՄՔ ՆՔՄՕԾ - FINANCES -

308. ԴՁՄԻՁ ՄՔՄ ԾՁՓՁԻՁ ԾՂԼԸ ԻՁ ՍԷՄԻ, ԾՁՓԸ ՓՁՓԻՓԸ ՈՒ ՕՔՓԸ ԻՁ ԾՁՓՁՓՁՓՁ
DISCREPANCY BETWEEN BANKING SYSTEM CASH MONEY RECEIPTS AND EXPENDITURES
РАЗНИЦА МЕЖДУ ПРИХОДОМ И РАСХОДОМ НАЛИЧНЫХ ДЕНЕГ БАНКОВСКОЙ СИСТЕМЫ

(ՍԷՄ. 1 ըՅ Ս)						(mln. drams) (млн. драмов)
	2005	2006	2007	2008	2009	
I »ճՅ ՍԷՄՅ Ի	-6707	-14009	-10711	-24525	21926	I quarter
I ԻՉճՅ ՍՍՅ Ի	7858	-886	15026	-11034	1076	I квартал the first six months
9 Յ ՍՉճ	26676	27656	51570	-16434	-2136	I полугодие
ԻՅ ըՉ	49741	71566	123433	-26230	-29884	9 months
						9 месяцев
						Year
						Год
ԻՅ ԿԱՐՅ. ըՓՁՁՁՁ						
Notice						
Примечание						
ՓՉԿՁճ (-) ԿՅՅ ԿԱ ԿՅՅ ԿՅ ԻՁՁՁ չ ԲըՉՅ ԿՅ ճՁՁՁՁՁՁՁ ըՅ ԿԻՅ Ի 1 ըՅ ՍԱ:						
Minus (-)-withdrawal from circulation.						
Знак минус (-) означает изъятие денег из обращения.						

309. ՁճՈՒ Ի ԾՁ ՄՔՄ ԴՁՄԻՁ ՄՔՄ ՍՁՁ, ԾՁՓՓՍՁՍՁ ԼԵԻ ԱՁՓԻՁՅ ՍՍՁՁՁՁՁ
CREDIT INVESTMENTS OF COMMERCIAL BANKS BY PERIOD OF REPAYMENT
КРЕДИТНЫЕ ВЛОЖЕНИЯ КОММЕРЧЕСКИХ БАНКОВ ПО СРОКАМ ПОГАШЕНИЯ

(ԻՅ ըՅՂՅՅ ըՆՉՉԿԿ, ՍԷՄ. 1 ըՅ Ս)						(at the end of year, mln. drams) (на конец года, млн. драмов)
	2005	2006	2007	2008	2009	
ԻՅ ըԻՅ ՍՉԿԿ ԿՅՅՅ ըՂՁՁՁՁՁ, ԱԿԻՅ ՍՅՂԱ ¹	191209	237325	422315	628694	724851	Credit investments, total ¹ Кредитные вложения, всего ¹
Յ ՍՂ ԱԻ ԳՁՁՁ						of which
»ըԻՅ ըՅ ԱՅ ՍԻՂՅ Ի ²	113807	149875	296911	477050	557914	в том числе: long-term ² долгосрочные ²
ԱԿԻՅՅ ԿԱՂՁՁ, %	59.5	63.2	70.3	75.9	77.0	in percents of total к итогу, %
ԻՅ ըՅՂՅՅ ԱՅ ՍԻՂՅ Ի	77402	87450	125404	151643	166936	short-term краткосрочные
ԱԿԻՅՅ ԿԱՂՁՁ, %	40.5	36.8	29.7	24.1	23.0	in percents of total к итогу, %

¹ ԱԿԻՅ. ըԻՂՅՅ Ի ՁՂԱՅ ՍԻՂՅ ԻՅ ԿՁՁ. »ըԻՅ ըՅ Օ. ԻՅ ԻՅ ըԻՂՅՅ ըՂԱ:
 Deferred credits and overdue credits are not recorded.
 Без учета просроченных и отсроченных кредитов.

² ՓՂԻ ԻՅ ըՂՁՁՁ Յ ԻՂՍ ՍՂՅ ԿԱՅ ՍԻՂՅ ԻՅ ՁՁՂՁՁՁՁ ԻՅ ըԻՂՅՅ ԻՅ ԻՅ ԵԿՂՂԱ:
 Credits with period of repayment of one year.
 Кредиты со сроком погашения более одного года.

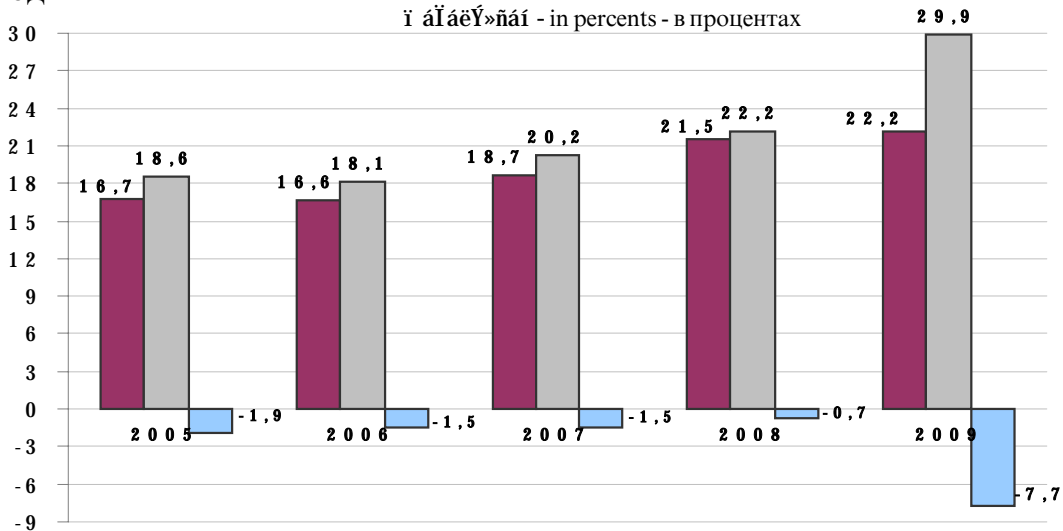
310.2 Զ ԶԹԱԻ Զ ՊԾԻ Զ Ս ԱՍԻ ՕԾՁՁԱՍԹՁՍՍՕԾՔ Պ ԱԾԻ ՁՕՍՁՁԱՍԹՁՍԱ
ACTIVITY OF INSURANCE COMPANIES
ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ СТРАХОВЫХ КОМПАНИЙ

	2005	2006	2007	2008	2009	
Զ ըԻ՝ ԳՅՅ՝ . ըԻ՝ ԻՅՅ՝ ԶՅՅ՝ ՆԱԻՅ՝ . ըՅՅ՝ - ԻՅՅ՝ ԿԱԿԻ՝ »ՆԱՕԱՒԱՕԿՅ՝»ՆՇ ԿՅՅ՝ ԻԱ, ՍՇՅՅ՝ Ի ԳՆ	23	15	10	12	12	Number of licensed insurance companies, units Число лицензированных страховых компаний, единиц
Զ ըԻ՝ ԳՅՅ՝ . ըԻ՝ ԻՅՅ՝ ԶՅՅ՝ ՆԱԻՅ՝ . ըՅՅ՝ - ԻՅՅ՝ ԿԱԿԻ՝ »ՆԱՕԱՒԱՕԿՅ՝»ՆՇ ԻՅՅ՝ ԿԱԿՅՅ՝ - ԻՅՅ՝ ԻՅՅ՝ ԿՅՅ՝ ԶՇԻ՝ ԿՅՅ՝ ԿԱ, ՍԿԿ. ԻՅՅ՝ Ս	4308.3	5398.3	4639.3	6615.5	10938.2	Authorized capital of licensed insurance companies, mln.drams Уставной капитал лицензированных страховых компаний, млн. драмов
Պ ԱՆԻՂՁ ԶՅՅ՝ ՍՅՅ՝ ԿՅՅ՝ . ըՅՅ՝ՆՇ ԿՅՅ՝ ԻԱ, ՍՇՅՅ՝ Ի ԳՆ	23508	28919	40080	49639	50768	Number of effective agreements, units Число действующих договоров, единиц
Զ ԶՅՅ՝ ՆԱԻՅ՝ . ըՅՅ՝ ԻՅՅ՝ ըԿՅՅ՝ ՆԿՅՅ՝ ՍԶՕԻ՝ ԿՅՅ՝ ՆԱ, ՍԿԿ. ԻՅՅ՝ Ս	4606.5	5875.9	4813.6	7769.1	8102.6	Insurance premiums, mln.drams Страховые взносы, млн. драмов
ԾՅՅ՝ ԻՅՅ՝ ԶՕՁՁՍԿՅ՝ՆՇ . ԶՕՍՅՅ՝ ՆԱ, ՍԿԿ. ԻՅՅ՝ Ս	521.6	27343.1	645.3	1375.0	1900.7	Sum of insurance payment, mln.drams Сумма страховых выплат, млн. драмов
Զ ԶՅՅ՝ ՆԱԻՅ՝ . ըՅՅ՝ ԻՅՅ՝ ԿՅՅ՝ ՆԱՕԵԻ՝ ԿՅՅ՝ Ն, ՍԿԿ. ԻՅՅ՝ Ս	3241.7	1203.9	1625.9	2152.7	2719.3	Insurance reserves, mln.drams Страховые резервы, млн. драмов
Զ Զ ըԻ՝ ԿՅՅ՝ ԻՅՅ՝ ՆԱՕԱՒԱՕԿՅ՝ՆՇ ԻՅՅ՝ ԻՅՅ՝ ԿԱ ՄԱԿԱՆ . ԶՆԻՂՁ ԶՅՅ՝ ՍՅՅ՝ ԿՅՅ՝ . ըՅՅ՝ՆԱԻ, ՍԿԿ. ԻՅՅ՝ Ս	1734047.3	3931870.9	1131014.2	2354745.8	3390633.0	Volume of liabilities as per all effective agreements, mln.drams Объем обязательств по всем действующим договорам, млн. драмов

ՀԱՄԱՅՆՈՑ - FINANCES -

ԾԱՌԱՅՈՒԹՅԱՆ ԲՈՒՋԵՏԻ ԴՆՈՒՄՆԵՐԻ, ԲՈՒՋԵՏԻ ԲԱՆՈՒՄՆԵՐԻ ԵՎ ԲՈՒՋԵՏԻ ԴԵՖԻՑԻՏԻ (ՍՈՒՐՍՈՒՍԻ) ԳՆԱԿԱՆ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ

SHARE OF INCOMES, EXPENDITURES AND DIFICIT (SURPLUS) OF STATE BUDGET IN GDP
 УДЕЛЬНЫЙ ВЕС ДОХОДОВ, РАСХОДОВ И ДЕФИЦИТА (ПРОФИЦИТА) ГОСУДАРСТВЕННОГО БЮДЖЕТА РА К ВВП

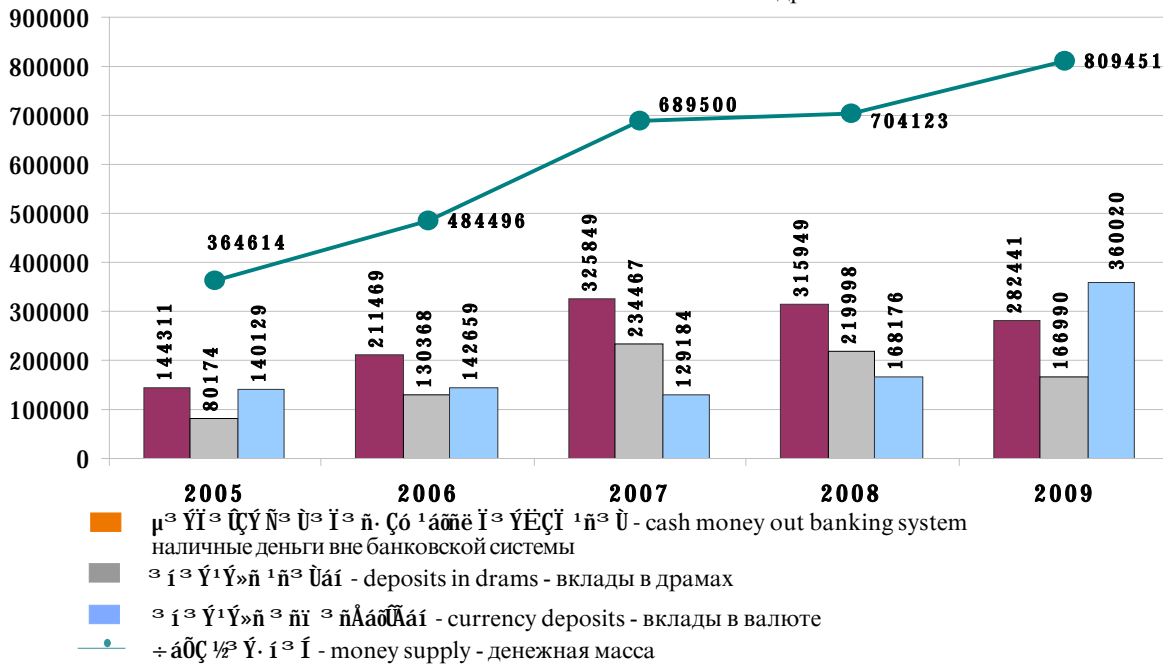


- »Ի՞Յ Մասնի Կ»ն - incomes - доходы
- Ի՞Յ Ե՛ն»ն - expenditures - расходы
- ա՞Յ Ի՞Յ եմո՞ն¹ (-), Ն՞Յ Ի՞Յ փո՞ստ¹ - deficit (-), surplus- дефицит (-), профицит

ԾԱՌԱՅՈՒԹՅԱՆ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԴՆՈՒՄՆԵՐԻ ԵՎ ԲՈՒՋԵՏԻ ԴԵՖԻՑԻՏԻ (ՍՈՒՐՍՈՒՍԻ) ԳՆԱԿԱՆ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ

DYNAMICS ELEMENTS OF MONEY SUPPLY
 ДИНАМИКА АГРЕГАТОВ ДЕНЕЖНОЙ МАССЫ

Մլն. Դր. - mln. drams - млн. драмов



- μ՞Յ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ - cash money out banking system
 наличные деньги вне банковской системы
- Յ՞Յ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ - deposits in drams - вклады в драмах
- Յ՞Յ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ - currency deposits - вклады в валюте
- - ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ ԿՐՈՒՄՆԵՐԻ - money supply - денежная масса